

# (Revised)

## 立法會 *Legislative Council*

LC Paper No. CB(3) 102/03-04

### Paper for the House Committee meeting on 31 October 2003

### Questions scheduled for the Legislative Council meeting on 12 November 2003

(Subject to change by Members before expiry of formal notice period)

Questions by:

- |      |                                                               |                 |                |
|------|---------------------------------------------------------------|-----------------|----------------|
| (1)  | Hon James TIEN<br><i>(Replacing his previous question)</i>    | (Oral reply)    | (New question) |
| (2)  | Dr Hon TANG Siu-tong                                          | (Oral reply)    |                |
| (3)  | Dr Hon David LI                                               | (Oral reply)    |                |
| (4)  | Dr Hon LAW Chi-kwong                                          | (Oral reply)    |                |
| (5)  | Hon Ambrose LAU                                               | (Oral reply)    |                |
| (6)  | Hon Abraham SHEK                                              | (Oral reply)    |                |
| (7)  | Hon Miriam LAU                                                | (Written reply) |                |
| (8)  | Hon Kenneth TING                                              | (Written reply) |                |
| (9)  | Hon Mrs Sophie LEUNG                                          | (Written reply) |                |
| (10) | Hon CHAN Yuen-han                                             | (Written reply) |                |
| (11) | Hon CHEUNG Man-kwong                                          | (Written reply) |                |
| (12) | Hon Michael MAK                                               | (Written reply) |                |
| (13) | Hon NG Leung-sing<br><i>(Replacing his previous question)</i> | (Written reply) | (New question) |
| (14) | Hon Fred LI                                                   | (Written reply) |                |
| (15) | Hon Howard YOUNG                                              | (Written reply) |                |
| (16) | Hon SIN Chung-kai                                             | (Written reply) |                |
| (17) | Hon CHOY So-yuk                                               | (Written reply) |                |
| (18) | Hon LAU Kong-wah<br><i>(Replacing his previous question)</i>  | (Written reply) | (New question) |
| (19) | Ir Dr Hon HO Chung-tai                                        | (Written reply) |                |
| (20) | Hon Albert CHAN                                               | (Written reply) |                |

註      ：

NOTE  ：

# 議員將採用這種語言提出質詢

# Member will ask the question in this language

# 初 稿

Proposed Development of the West Kowloon Cultural District

#(1) 田北俊議員 (口頭答覆)

據報政府擬將西九龍文娛藝術區的發展項目，以單一招標模式批予發展商興建及營運。就此，政府可否告知本會：

- (一) 為何只考慮選用單一招標模式，而放棄分拆項目招標或用售賣商用地收益來發展文化項目的做法；有否考慮此舉會減少合資格者的數目，因而局限政府的選擇而導致廉售香港之資產，及損害政府與中標者在商談工程細節過程中的談判籌碼；
- (二) 有報道指文化藝術界對單一招標安排亦感不妥，擔心此舉會令發展商太過倚重商業利益而最終令文娛藝術區變得名不符實。對此，當局有否就安排向文化藝術界人士徵詢意見；若有，詳情為何；若無，原因為何；及
- (三) 如何有效監管此龐大發展項目的興建及長遠營運；由單一發展商獨營如此大型文化場地而不經民意諮詢其操作，是否欠民主？

# 初 稿

ATM frauds

#(2) 鄧兆棠議員 (口頭答覆)

本港某大銀行近日發出內部通告，要求職員加強防範不法之徒利用櫃員機犯案。金管局至今共收到 33 宗懷疑櫃員機騙案投訴，涉及金額達 160 萬元。就此，政府可否告知本會：

- (一) 近 3 個年度，警方共接獲多少利用櫃員機犯案的案件及犯案手法分別為何；
- (二) 警方有否與銀行聯絡如何防範不法之徒利用櫃員機犯案；若然，其詳情為何；及
- (三) 當局有否計劃與銀行商討提升現時提款卡的保安水平；若然，其詳情為何？

# 初 稿

香港居民持身份證及護照  
往返內地及香港進行商務旅遊

# (3) Dr Hon David LI (Oral reply)

President HU Jintao announced at the APEC heads of government meeting in Bangkok that the People's Republic of China would formally implement the APEC Business Travel Card Scheme in November this year. This will allow business travellers from all APEC member economies to travel to the Mainland without a visa, and to enjoy streamlined immigration clearance. Will the Government inform this Council whether all present holders of a Hong Kong Identity Card and a valid passport will be able to take advantage of this scheme to enter and exit the Mainland for business travel; if not, will the Government undertake to introduce a similar scheme covering travel between Hong Kong and the Mainland that would be open to all holders of a Hong Kong Identity Card (whether permanent or non-permanent) and a valid passport?

# 初 稿

Mainlanders settling in Hong Kong

#(4) 羅致光議員 (口頭答覆)

根據政府資料，2002 整年由內地移居本港只有 45 234 人，平均每天只有 124 人，遠低於單程證每天 150 人的配額；另一方面，今年本港居民居於廣東省的夫或妻，仍需在 1996 年 6 月 31 日前開始分居，即分居 6 年半才可申請單程證來港團聚。就此，政府可否告知本會：

- (一) 由 1998 年起至 2003 年上半年，每年批出居權證的數目，及平均每天領有居權證來港定居的人數為何；
- (二) 特區政府曾否向中央政府爭取內地居民來港定居的審批權；若有，結果為何；若否，原因為何；及
- (三) 特區政府有沒有考慮與中央政府商討，在每天 150 名額中，增加分配予夫妻團聚的配額，已降低夫妻分居的年期？

# 初 稿

Bond issuance in Hong Kong

#(5) 劉漢銓議員 (口頭答覆)

中央支持香港發展債券市場，國家今年發行的 10 億美元及 5 億歐元外幣國債，以本港作為全球推銷路演的首站，並在港交所作場外掛牌，國家財政部副部長李勇先生 10 月 16 日更親臨香港與港官員及逾二百基金經理會面，進行推介。我們亦看到，在低息環境下，市場對債券的需求大增。政府可否告知本會：

- (一) 在簡化債券發行手續方面的進展，今後又將推出甚麼措施；
- (二) 在吸引本地及海外機構和企業在港發行債券上，有甚麼優惠及相關措施；及
- (三) 有那些計劃或措施將香港發展為中國外匯國債和內地企業發行外匯券的中心？

# 初 稿

Cost of prisons

(6) 石禮謙議員 (口頭答覆)

政府可否告知本會：

- (一) 現時每囚禁一名囚犯，男性及女性各平均每人每日所需公帑數目，包括一切行政、監獄設施、醫療及其它引致的開支；
- (二) 現時與 5 年前比較，懲教人員與囚犯兩者人數比率有何不同；囚禁犯人總體成本有否增加；若有，詳情為何；若無，原因為何；及
- (三) 有否與內地有關當局商討將內地囚犯移送內地服刑事宜，以減輕本港囚禁此類犯人的成本；若有，詳情為何；若無，原因為何？

# 初 稿

Drink driving

#(7) 劉健儀議員 (書面答覆)

由 1999 年 10 月 1 日起，駕駛者的法定酒精限度收緊，以期減少與酒後駕駛有關的意外。就此，政府可否告知本會：

- (一) 過去 3 年，每年涉及酒後駕駛的交通意外數字為何；佔交通意外總數的百分比為何；及
- (二) 有否評估收緊法定酒精限度後對降低交通意外的成效；若有，結果為何；若否，原因為何？

# 初 稿

Manpower arrangements of the Customs and Excise Department

#(8) 丁午壽議員 (書面答覆)

政府可否告知本會，香港海關會否有足夠人手和將會透過怎樣的人手調配應付審查產地來源與及巡廠等與內地與香港更緊密經貿關係安排(CEPA)有關的工作？

# 初 稿

Industrial zone at the border

#(9) 梁劉柔芬議員 (書面答覆)

就本人於 2003 年 7 月 3 日之立法會動議辯論中曾向政府建議設立“邊境工業區”，當日獲工商及科技局局長唐英年回應：“我和特區政府的同事會認真作進一步研究”。直至近日有工商界向行政長官直接提出這項建議，行政長官於 2003 年 10 月 19 日向傳媒公開表示會以“新思維”去“認真研究”。就此，政府可否告知本會：

- (一) 至現時為止，政府及其他公營機構曾否就邊境地區之土地使用或發展作出任何性質之研究、評估或報告；若有，研究、評估或報告何時開始及於何時完成；以及研究、評估或報告之結果為何；若沒有，原因為何；
- (二) 行政長官所指的“認真研究”詳情如何；研究由哪一個部門負責；會否考慮成立一個跨部門小組負責統籌研究；若不會，原因為何；研究結果何時會公布；及
- (三) 在上述(一)及(二)之研究，會否考慮有關人士之意見，包括本地及海外投資者、廣東省政府或相關部門等；若會，如何收集意見及作出評估；若不會，原因為何？

# 初 稿

Researches commissioned and exhibitions  
organized by Trade Development Council

#(10) 陳婉嫻議員 (書面答覆)

政府可否告知本會，貿易發展局過去3年：

- (一) 是否有聘用非本地私人機構進行研究；若有，請詳列所聘用的公司名稱，所花的研究時間、每項研究的名稱，以及每項研究所花的費用，佔該局每年的營運經費的百分比為何；
- (二) 所辦的展覽會，在本地私人展覽會活動的佔有率為何；
- (三) 依據甚麼準則或評估機制，以決定是否舉辦某主題的展覽，會否考慮是否已有私人機構籌辦相類的展覽；及
- (四) 所舉辦的展覽活動中，有多少個的主題和對象，與私人展覽商舉辦的展覽相近？

# 初 稿

Training courses for teachers

#(11) 張文光議員 (書面答覆)

鑑於教育統籌局於今年 6 月接納語文教育及研究常務委員會提交的《提升香港語文水平行動方案》，並已決定從語文基金中撥款，為語文教師提供進修課程，以符合建議的資歷及要求。政府可否告知本會：

- (一) 就有關撥款，政府有何計劃，在專上院校為在職語文教師，開設相關的進修課程；包括有多少院校及提供哪些語文課程；
- (二) 計劃相關的語文課程何時開始；每年為在職語文教師提供的學額有多少；預算全數有多少學額；請分別提供中、英文進修課程推行進度的時間表；
- (三) 語文教師報讀有關課程的資格為何；可如何報讀；
- (四) 當局有何機制，使語文教師已獲取的進修資歷，在其報讀的語文課程中獲得承認及豁免；及
- (五) 在職文憑教師進修有關英語課程，如取得學位或同等資歷，並於 05-06 年超越基準者，是否可獲豁免語文基準試？

# 初 稿

List of drugs used in public hospitals

#(12) 麥國風議員 (書面答覆)

據報，醫院管理局（“醫管局”）擬制訂一套用藥名單，統一各公立醫院的用藥。就此，政府可否告知本會：

- (一) 制訂有關名單的原因及其內容分別為何；
- (二) 實施有關名單對醫管局的財政影響為何；
- (三) 用藥名單的篩選機制詳情為何；
- (四) 實施有關名單後，當局會否設立機制讓病人選取名單外的藥物；若然，其詳情為何；及
- (五) 當局制訂有關名單的進程及實施有關名單的時間表？

# 初 稿

Guangdong authorities' granting licences to private cars  
from Hong Kong

#(13) 吳亮星議員 (書面答覆)

政府可否告知本會：

- (一) 是否知悉廣東省當局有否禁止《港澳私人小汽車入出內地行駛牌證》(“《牌證》”)持牌人私下轉讓牌證給其他人士；若然，內地有關當局有否就如何遏止有關違規轉讓與香港特區政府商討或展開合作；若有商討或合作，結果為何；及
- (二) 當局有否接獲市民對廣東省當局簽發牌證的程序、申請資格以及發證數量是否滿足兩地經貿交往需要等問題表達意見；若有，當局有否向廣東省當局反映該等意見以及所得的反應為何；若否，當局會否主動研究有關問題並向廣東省當局表達意見？

# 初 稿

Tendering of oil depots

#(14) 李華明議員 (書面答覆)

政府於2003年6月推出5幅油站用地招標。就此，  
政府可否告知本會：

- (一) 5幅油站用地最後的投標結果如何；
- (二) 政府在這次投標中，共收到多少份標書；  
其中多少是來自現有的燃油經營者；多少  
是來自有意加入市場的新經營者；
- (三) 政府表示，容許經營者在境外設置儲油設  
施。有否燃油供應公司已向政府表示會在  
境外設置儲油設施；若有，共有多少油公  
司表示會把燃油放在境外儲存；及估計將  
有多少燃油在未來1年會放在境外(如內地)  
儲存；
- (四) 政府放寬燃油經營者在境外設置儲油設施  
後，政府如何能同時有效執行策略性儲油  
量的安排；及
- (五) 在是次推出5幅油站用地招標後，政府如  
何評估這項措施能否為本港燃油市場注入  
競爭？

# 初 稿

Merging of franchised bus companies

#(15) 楊孝華議員 (書面答覆)

周大福旗下的 Delta Pearl Ltd 收購城巴之後，曾公布考慮城巴與新巴合作的可行性。就此，政府可否告知本會：

- (一) 會否要求兩巴合併後，基於成本效益下，降低現時巴士的票價；
- (二) 合併後，在重組巴士路線時，會否要求擴大巴士服務網絡，給居民多些選擇；及
- (三) 政府如何監管兩巴在合併後，不會出現壟斷情況，保持服務質素？

# 初 稿

Copyright (Amendment) Bill 2003

#(16) 單仲偕議員 (書面答覆)

2003 版權(修訂)條例將於 2003 年 11 月 28 日起實施。該條例將放寬平行進口載有電腦程式的物品(電腦軟件產品)及免除進口後處理這些物品的民事及刑事法律責任。為準備實施該條例，政府可否告知本會：

- (一) 當局會否計劃加強打擊盜版活動的執法工作，以防止有人借機以盜版貨品偽冒平行進口產品；及
- (二) 當局會否加強公眾教育及宣傳工作，如教導消費者如何分辨平行進品及盜版的電腦軟件產品；若會，詳情為何？

# 初 稿

Application for permanent resident status by non-ethnic Chinese

#(17) 蔡素玉議員 (書面答覆)

政府可否告知本會，過去 3 年，每年有多少非華裔人士申請成為香港永久居民；同期有多少申請獲批準？

# 初 稿

PLB passengers being gang robbed

#(18) 劉江華議員 (書面答覆)

有關上月發生一宗由旺角往上水的通宵小巴遭劫匪騎劫事件，政府可否告知本會：

- (一) 鑑於此類案件與內地一般的巴士騎劫案十分相似，現時有否資料顯示上述案件劫匪不是本港居民；若是，當局有否檢查本港的出入境紀錄；又會否與內地方面加緊聯繫；及
- (二) 小巴業界非常關注上述案件，當局有何措施協助業界防範同類罪案發生？

# 初 稿

Road safety of trucks

#(19) 何鍾泰議員 (書面答覆)

據報，一輛貨櫃車改裝成開斗的貨車運送工字鐵，期間工字鐵滑出車斗，造成意外。政府可否告知本會：

- (一) 過去3年，貨車因改裝而發生的交通意外共有多少宗；
- (二) 有否法例監管改裝貨車；若有，詳情為何；及
- (三) 現時有否運載指引給予貨車司機？

# 初 稿

Payout arising from feng shui concerns

#(20) 陳偉業議員 (書面答覆)

據悉，現在政府進行的工務工程，如對附近村落的風水造成不良影響，政府會支付躉符費以解除村民的疑慮。就此，政府可否告知本會：

- (一) 政府過去 3 年總共支付多少躉符費及批出躉符費的原因，請詳細列出每個批出躉符費項目的費用及受益者；
- (二) 政府有何措施確保躉符費是按撥款準則批出及使用；政府如何確保躉符費不會因有關人員濫用職權而被非法挪用；
- (三) 政府有何措施監管負責支付躉符費的合約承建商，以確保躉符費受益者能得到躉符費；及
- (四) 政府是否知悉合約承建商所支付躉符費的數目；若是，過去 3 年透過合約承建商支付給躉符費受益者的躉符費數目為何；若否，為何政府不能知悉躉符費透過合約承建商支付躉符費受益者的情況？